

А. П. Чеховъ о литературѣ и театрѣ

Марія Павловна Чехова выпускаетъ въ мартѣ шестой томъ переписки А. П. Чехова, заканчивающейся его послѣдними письмами, писанными за неделю до смерти. Въ письмахъ этого тома находимъ, между прочимъ, много любопытныхъ мыслей о литературѣ, о театрѣ; писатель дѣлаетъ щѣзгами указанія артистамъ Художественного театра по поводу постановки своего „Вишневаго Сада“, обсуждаетъ будущий репертуаръ театра.

К. С. Алексееву-Станиславскому Чеховъ пишетъ о „Вишневомъ Садѣ“:

„Пьеса моя не готова, подвигается туговато, что объясняю я и лѣнностью, и чудесной погодой, и трудностью скрипта. Когда будешь готова пьеса, или передъ тѣмъ, какъ она будетъ готова, а налицу вами, или лучше буду телеграфировать. Ваша роль, кажется, вышла ничего себѣ, хотя впрочемъ судить не берусь, ибо въ пьесахъ вообще, при чтеніи ихъ понимаю весьма мало... Пьесы свѣй я читать вамъ не буду, ибо не умѣю читать, а только дамъ вамъ прочесть, конечно, если она будетъ готова.“

О той же пьесѣ Чеховъ пишетъ В. И. Немировичу-Данченко: „Ну-съ, что касается моей собственной пьесы „Вишневый Садъ“, то пока все обстоитъ благополучно. Я помаленьку работамъ. Если немножко и опоздаю, то бѣда не велика, обстановочную часть въ пьесѣ я свѣзъ до минимума, декораций никакихъ особыхъ не потребуется и порога выдумывать не придется...“

Трудно, очень трудно было писать второй актъ, то, кажется, вышелъ ничего...“

Наконецъ пьеса готова, и Чеховъ переписывается по поводу ея постановки артистами Художественного театра. „Я боюсь, пишетъ онъ Немировичу-Данченко, — какъ бы у Ани не было плачущаго тона (ты почему то находишь ее похожей на Ирину), боюсь, что ее будетъ играть не молодая актриса. Ани ни разу у меня не плачеть, ни разу

не говорить плачущий тономъ, у нея во 2-мъ актѣ слезы на глазахъ, но тонъ веселый, живой. Почему ты въ телеграммѣ говоришь о томъ, что въ пьесѣ много плачущихъ? Гдѣ они? Только одна Варя, но это потому, что Варя — плакса по натурѣ и слезы ея не должны возбуждать въ зрителя унылого чувства. Часто у меня встречаются „сквозь слезы“, но это показываетъ только настроение лишь, а не слезы. Во второмъ актѣ кладбища нетъ...“

Роль Лопахина, Чеховъ объясняетъ Станиславскому:

„Если она вамъ почему-либо не улыбается, то возьмите Гаеву. Лопахинъ, правда, купецъ, но порядочный человѣкъ во всѣхъ смыслахъ, и держаться онъ долженъ вполнѣ благородной, интеллигентной, не мелко безъ фокусовъ, и инѣ вѣтъ казалось, что эта роль, центральная въ пьесѣ, вышла бы у васъ блестяща...“

При выборѣ актера для этой роли, не надо упускать изъ виду, что Лопахинъ, любила Вѣра, серьезная девица, кулачка бы она не полюбила...“

Въ письмѣ къ В. И. Немировичу Чеховъ характеризуетъ остальные роли своей пьесы. Эта характеристика настолько тонка, и такъ ярко осѣщаєтъ неображаемые Чеховыми тѣны, что мы позволимъ себѣ привести это письмо почти полностью:

„1) Ани можетъ играть кто угодно, хотя бы совсѣмъ неизвѣстная актриса, лишь бы она была молода и походила на девочку, и говорила бы молодымъ, звонкимъ голосомъ. Эта роль не изъ важныхъ.“

2) Варя посерединѣ роли, если бы ее „вела“ Марія Петровна (Лилина). Безъ М. П. эта роль выйдетъ и плосковатой и грубой, придется передѣлывать ее, смягчать. Повторяться М. П. не можетъ, потому, изъ первыхъ, что она талантливый человѣкъ, и во-вторыхъ потому, что Варя не похожа на Со-

ю и Наташу; это фигура въ черномъ платьѣ, монашка, глупенькая плакса и проч. и проч.

3) Гасевъ и Лопахинъ—эти роли пусть выбираетъ и пробуетъ Конст. Серг. (Станиславскій). Если бы онъ взялъ Лопахина и если бы ему эта роль удалась, то пьеса имѣла бы успѣхъ. Вѣдь если Лопахинъ будетъ блѣдень, исполненъ блѣдныемъ актеромъ, то пропадутъ и роль и пьеса.

5) Шарлотта... Муратова будеть, быть можетъ, хороша, но не смѣшина. Это роль г-жи Книшперь.

6) Епиходовъ—если хочетъ Москвина, то быть по сему. Выйдетъ великолѣпный Епиходовъ. Я предполагаю, что будеть играть Лужскій.

7) Фирсъ—Артемъ.

8) Дуняша—Халютина.

Шарлотта говорить не на ломанномъ, а чистомъ русскомъ языкѣ, лишь изрѣдка она вмѣсто въ концѣ слова произносить Ъ, и прилагательные путаетъ въ мужскомъ и женскомъ родѣ. Пищикъ русскій, разбитый подагрою, старостью и сыгостью старикъ, полный, одѣтый въ поддевку (а ла Симонъ), салоги безъ каблуковъ. Лопахинъ—блѣлая жилетка и желтые башмаки, ходить, размахивая руками, широко шагая, во время ходьбы думаетъ, ходить по одной линіи. Волосы не короткие, а потому часто вскидываетъ головой, въ раздумъи расчесывается бороду, сзади на передѣ, т.е. отъ шеи ко рту. Трофимовъ, кажется, яснѣй. Вара—черное платье, широкой поясъ.

Три года собирался я писать „В. С.“ и три года говорилъ вамъ, чтобы вы пригласили актрису для роли Любовь Андреевны. Вотъ теперь и раскладывайте пасьянсъ, который никакъ не выходить...

По поводу декорацій въ пьесѣ Чеховъ пишетъ: „Домъ долженъ быть большой, солидный, деревянный (въ родѣ Аксаковскаго, который кажется извѣстенъ С. Т. Морозову), или каменный, это все равно. Онъ очень старъ и великъ, дѣчики такихъ домовъ не нанимаютъ, такие дома обыкновенно ломаютъ и магеріаль пускаютъ на постройку дать. Мебель старичная стульяная, солидная, разореніе и задолженность не коснулись обстановки.“

Когда покупаютъ такой домъ, то разсуждаютъ такъ: дешевле и легче построить новый поменьше, чѣмъ подчинить эту старый...“

„Дорогой Константинъ Сергеевичъ,—возвращается Чеховъ къ вопросу о декораціяхъ,—конечно, для III и IV актовъ можно одну декорацію, именно съ передней лѣстницей. Вообще, пожалуйста, настичь декорацій, не стѣсняйтесь, я подчиняюсь вамъ, шумляюсь и обыкновенно сижу у васъ въ театрѣ, разинувъ ротъ. Тутъ въ разговорѣ быть не можетъ, что вы ни сдѣлаете, все будетъ прекрасно. Во сто разъ лучше всего того, что я могъ бы придумать.“

Дуня и Епиходовъ при Лопахинѣ стоять, а не сидѣть. Лопахинъ вѣдь держится свободно, бариномъ, говорить прислугѣ ты, а она ему—вы...“

Любопытно, что въ письмѣ къ А. С. Суворину отъ 1902 г. Чеховъ такъ говорить о Художественномъ театре: „Я рѣдко бываю въ Художественномъ театре, но мнѣ кажется, что вы слишкомъ преувеличиваете роль Станиславскаго, какъ режиссера. Это самый обыкновенный театръ и дѣло тамъ очень обыкновенно, какъ вездѣ, только актеры интеллигентны, очень порядочные люди, правда, а талантами не блещутъ, но старательны, любятъ дѣло и участъ роли. Если же многое не имѣть успѣха, то или потому, что пьеса не годится, или у актеровъ пороху не хватило. Станиславскій, право, тутъ не причемъ. Вы пишете, что онъ выгонитъ всѣ таланты со сцены, но вѣдь за всѣ эти 5 лѣтъ, пока существуетъ театръ, не ушелъ ни одинъ мало-мальски талантливый человѣкъ...“

Обсуждая вопросъ о репертуарѣ театра, Чеховъ говоритъ: „Какъ бы чи перебирали „Ревизора“, „Горе отъ ума“, „Месяцъ въ деревнѣ“ и проч., а все-таки въ концѣ концовъ придется поставить и эти пьесы. И мнѣ кажется, что „Ревизоръ“ прошелъ бы у васъ замѣчательно. И „Женитьба“ тоже.“

Во всякомъ случаѣ имѣть въ репертуарѣ эти пьесы далеко не лишнее.

Мнѣ почему то начинаетъ казаться, что года че-

результатом новых пьесы уже надоедать и публика захотеть вообще не нового, а литературного репертуара. Быть может, я и ошибаюсь..."

В эти годы Чеховъ переписывается съ В. Ф. Комиссаржевской, талант которой онъ очень цѣнилъ и даже собирался, какъ онъ ей сообщаетъ, написать пьесу лично для нея. „Не для театра того или другого, а для васъ. Это было моей давней мечтой. Ну, да какъ Богъ дастъ. Если бы мнѣ прежнее здоровье, то я и разговаривать не сталъ бы, а просто съѣхъ бы писать пьесу теперь же..."

А. П. поощряетъ Комиссаржевскую къ артистической деятельности и старается уберечь ее отъ пессимизма: „Вы пишете... „иду съ такой вѣрой, которая, если разобьется, убѣгъ во мнѣ..." и т. д. Совершенно справедливо, вы правы, только радъ Создателя, не ставьте этого въ зависимость отъ нового театра. Вы вѣдь артистка, а это тоже самое, что хороший морякъ: на какомъ бы пароходѣ, на казенномъ или частномъ, онъ ни плавалъ, онъ всегда—при всѣхъ обстоятельствахъ остается хорошимъ морякомъ..."

Очень любопытна въ новомъ томѣ переписки съ А. М. Горькимъ. Чеховъ высоко цѣнитъ его дарование, пишетъ о немъ своихъ друзей, поощряетъ его къ дальнѣйшей работе и въ то же время постоянно указываетъ ему его недостатки. Такъ онъ пишетъ „На дѣлѣ“ Чеховъ автору: „Изъ IV акта вы увидѣли самыхъ интересныхъ действующихъ лицъ (кромѣ актера) и глядите теперь, чтобы че-го нибудь не вышло отъ этого..."

Этотъ актъ можетъ показаться скучнымъ и неинтереснымъ, особенно если съ уходомъ болѣе сильныхъ и интересныхъ актеровъ останутся одни только средние. Смерть актера ужасна. Вы точно въ ухо даете зрителю, ни съ того ни съ сего, не подготовивъ его. Поэтому баронъ попадъ въ кочежку, потому онъ есть баронъ—это тоже не достаточно ясно..."

Интересенъ отзывъ о Леонидѣ Андреевѣ: „Мысль“ Л. Андреева—это нечто претенциозное, неудонапечатное, и, повидимому, незужное, но та-

лантильно исполненное. Въ Андреевѣ нѣть простоты, и талантъ его напоминаетъ искусственного со-ловья. А вотъ Скитаletsъ воробей, но за то живой настоящий воробей..."

Все возможные писатели забрасывали Чехова свои-ми книгами и рукописями. Прислали ему книгу для дѣтей изъ изд. С. Малкель. По этому поводу Чеховъ пишетъ своей сестрѣ: „Отъ С. Малкель полу-чили книгу для дѣтей. Она забыла дѣтей прислать, иначе кому же книгу ея читать..."

Прислали Чехову свои книги и великий князь Константина Константиновича. Чеховъ отвѣтилъ ему слѣдующимъ письмомъ:

„Ваше Императорское Высочество Августъ императоръ!

Я имѣлъ честь получить „Стихотворенія“ и „Трагедію о Гамлетѣ, принцѣ датскомъ“, книги, ко-торыхъ я давно знаю и люблю, и къ которымъ не-таю глубокое уваженіе. Позвольте мнѣ, Ваше Им-ператорское Высочество, почтительнѣше просить вѣсть принять отъ меня это письмо, какъ выраже-ніе моей безграничной благодарности.

Съ чувствомъ глубочайшаго уваженія имѣю честь пребывать Вашего Императорскаго Высочества все-преданный Антонъ Чеховъ".

18 февраля 1902 г. Ялта.

Письма и этого тома, какъ и всегда, Чеховъ пересыпаетъ блестками своего неподражаемаго юмора, но шутки уже рѣже встрѣчаются въ его пись-махъ: писатель тѣжко болѣетъ и настроение у него часто подавленное вслѣдствіе необходимости ле-жать въ постели и невозможности работать. Но все-же онъ жалеетъ И. А. Бунину: „прославиться на весь міръ, сойтись съ самой хорошенькой женщиною и выиграть 200 тысячъ по всѣмъ тремъ зай-мамъ“, а по поводу своей женитьбы пишетъ И. Н. Потапенко: „Моя всѣ здравствуютъ, особенно трехъ разъѣзжать никакихъ. Верочку, я женился. Но въ моя годы это какъ то даже не замѣтно, точно лысина на головѣ..."

О В-нъ.